Star Trek: Voyager

Staffel 1

Folge	Deutscher Titel	Originaltitel	Start
1x01	Der Fürsorger (1)	Caretaker (1)	16.01.1995
1x02	Der Fürsorger (2)	Caretaker (2)	16.01.1995
1x03	Die Parallaxe	Parallax	23.01.1995
1x04	Subraumspalten	Time and Again	30.01.1995
1x05	Transplantationen	Phage	06.02.1995
1x06	Der mysteriöse Nebel	The Cloud	13.02.1995
1x07	Das Nadelöhr	Eye of the Needle	20.02.1995
1x08	Die Augen des Toten	Ex Post Facto	27.02.1995
1x09	Das Unvorstellbare	Emanations	13.03.1995
1x10	Das oberste Gesetz	Prime Factors	20.03.1995
1x11	Der Verrat	State of Flux	10.04.1995
1x12	Helden und Dämonen	Heroes and Demons	24.04.1995
1x13	Bewusstseinsverlust	Cathexis	01.05.1995
1x14	Von Angesicht zu Angesicht	Faces	08.05.1995
1x15	Dr. Jetrels Experiment	Jetrel	15.05.1995
1x16	Erfahrungswerte	Learning Curve	22.05.1995

Staffel 2

Folge	Deutscher Titel	Originaltitel	Start
2x01	Die 37er	The 37's	28.08.1995
2x02	Der Namenlose	Initiations	04.09.1995
2x03	Das Holo-Syndrom	Projections	11.09.1995
2x04	Elogium	Elogium	18.09.1995
2x05	Der Zeitstrom	Non Sequitur	25.09.1995
2x06	Die Raumverzerrung	Twisted	02.10.1995
2x07	Der Höllenplanet	Parturition	09.10.1995
2x08	Rätselhafte Visionen	Persistence of Vision	30.10.1995
2x09	Tattoo	Tattoo	06.11.1995
2x10	Suspiria	Cold Fire	13.11.1995
2x11	Das Signal	Maneuvers	20.11.1995
2x12	Die Resistance	Resistance	27.11.1995
2x13	Prototyp	Prototype	15.01.1996
2x14	Allianzen	Alliances	22.01.1996
2x15	Die Schwelle	Threshold	29.01.1996
2x16	Gewalt	Meld	05.02.1996
2x17	Der Flugkörper	Dreadnought	12.02.1996
2x18	Todessehnsucht	Death Wish	19.02.1996
2x19	Lebensanzeichen	Lifesigns	26.02.1996
2x20	Der Verräter	Investigations	13.03.1996
2x21	Die Verdoppelung	Deadlock	18.03.1996
2x22	Unschuld	Innocence	08.04.1996

© 2023-2024 Fantastic Movie

2x23	Das Ultimatum	The Thaw	29.04.1996
2x24	Tuvix	Tuvix	06.05.1996
2x25	Entscheidungen	Resolutions	13.05.1996
2x26	Der Kampf ums Dasein - Teil 1	Basics, Part I	20.05.1996

Staffel 3

Folge	Deutscher Titel	Originaltitel	Start
3x01	Der Kampf ums Dasein – Teil 2	Basics, Part II	04.09.1996
3x02	Tuvoks Flashback	Flashback	11.09.1996
3x03	Das Hochsicherheitsgefängnis	The Chute	18.09.1996
3x04	Der Schwarm	The Swarm	25.09.1996
3x05	Das Wurmloch	False Profits	02.10.1996
3x06	Das Erinnern	Remember	09.10.1996
3x07	Das Ritual	Sacred Ground	30.10.1996
3x08	Vor dem Ende der Zukunft - Teil 1	Future's End, Part I	06.11.1996
3x09	Vor dem Ende der Zukunft - Teil 2	Future's End, Part II	13.11.1996
3x10	Der Kriegsherr	Warlord	20.11.1996
3x11	Die ‚Q'-Krise	The Q and the Grey	27.11.1996
3x12	Makrokosmos	Macrocosm	11.12.1996
3x13	Das Wagnis	Fair Trade	08.01.1997
3x14	Das andere Ego	Alter Ego	15.01.1997
3x15	Der Wille	Coda	29.01.1997
3x16	Pon Farr	Blood Fever	05.02.1997
3x17	Die Kooperative	Unity	12.02.1997
3x18	Charakterelemente	Darkling	19.02.1997
3x19	Die Asteroiden	Rise	26.02.1997
3x20	Die neue Identität	Favorite Son	19.03.1997
3x21	Temporale Sprünge	Before and After	09.04.1997
3x22	Das wirkliche Leben	Real Life	23.04.1997
3x23	Herkunft aus der Ferne	Distant Origin	30.04.1997
3x24	Translokalisation	Displaced	07.05.1997
3x25	Rebellion Alpha	Worst Case Scenario	14.05.1997
3x26	Skorpion - Teil 1	Scorpion, Part I	21.05.1997

Staffel 4

Folge	Deutscher Titel	Originaltitel	Start
4x01	Skorpion - Teil 2	Scorpion, Part II	03.09.1997
4x02	Die Gabe	The Gift	10.09.1997
4x03	Tag der Ehre	Day of Honor	17.09.1997
4x04	Nemesis	Nemesis	24.09.1997
4x05	Der Isomorph	Revulsion	01.10.1997
4x06	Der schwarze Vogel	The Raven	08.10.1997
4x07	Verwerfliche Experimente	Scientific Method	29.10.1997
4x08	Ein Jahr Hölle - Teil 1	Year of Hell, Part I	05.11.1997

© 2023-2024 Fantastic Movie

4x09	Ein Jahr Hölle - Teil 2	Year of Hell, Part II	12.11.1997
4x10	Gewalttätige Gedanken	Random Thoughts	19.11.1997
4x11	Apropos Fliegen	Concerning Flight	26.11.1997
4x12	Leben nach dem Tod	Mortal Coil	17.12.1997
4x13	Wache Momente	Waking Moments	14.01.1998
4x14	Flaschenpost	Message in a Bottle	21.01.1998
4x15	Jäger	Hunters	11.02.1998
4x16	Beute	Prey	18.02.1998
4x17	Im Rückblick	Retrospect	25.02.1998
4x18	Das Tötungsspiel - Teil 1	The Killing Game, Part I	04.03.1998
4x19	Das Tötungsspiel - Teil 2	The Killing Game, Part II	04.03.1998
4x20	Vis à vis	Vis à Vis	08.04.1998
4x21	Die Omega-Direktive	The Omega Directive	15.04.1998
4x22	Unvergessen	Unforgettable	22.04.1998
4x23	Der Zeitzeuge	Living Witness	29.04.1998
4x24	Dämon	Demon	06.05.1998
4x25	Eine	One	13.05.1998
4x26	In Furcht und Hoffnung	Hope and Fear	20.05.1998

Staffel 5

Folge	Deutscher Titel	Originaltitel	Start
5x01	Nacht	Night	14.10.1998
5x02	Die Drohne	Drone	21.10.1998
5x03	Extreme Risiken	Extreme Risk	28.10.1998
5x04	In Fleisch und Blut	In the Flesh	04.11.1998
5x05	Es war einmal	Once Upon a Time	11.11.1998
5x06	Temporale Paradoxie	Timeless	18.11.1998
5x07	Das Vinculum	Infinite Regress	25.11.1998
5x08	Inhumane Praktiken	Nothing Human	02.12.1998
5x09	Dreißig Tage	Thirty Days	09.12.1998
5x10	Kontrapunkt	Counterpoint	16.12.1998
5x11	Verborgene Bilder	Latent Image	20.01.1999
5x12	Chaoticas Braut	Bride of Chaotica!	27.01.1999
5x13	Schwere	Gravity	03.02.1999
5x14	Euphorie	Bliss	10.02.1999
5x15	Das ungewisse Dunkel - Teil 1	Dark Frontier, Part I	17.02.1999
5x16	Das ungewisse Dunkel - Teil 2	Dark Frontier, Part II	17.02.1999
5x17	Das Generationenschiff	The Disease	24.02.1999
5x18	Endstation – Vergessenheit	Course: Oblivion	03.03.1999
5x19	Der Kampf	The Fight	24.03.1999
5x20	Die Denkfabrik	Think Tank	31.03.1999
5x21	Verheerende Gewalt	Juggernaut	26.04.1999
5x22	Liebe inmitten der Sterne	Someone to Watch Over Me	28.04.1999
5x23	23 Uhr 59	11:59	05.05.1999
5x24	Zeitschiff „Relativity“	Relativity	12.05.1999
5x25	Geheimnisvolle Intelligenz	Warhead	19.05.1999

© 2023-2024 Fantastic Movie

5x26	Equinox - Teil 1	Equinox, Part I	26.05.1999

Staffel 6

Folge	Deutscher Titel	Originaltitel	Start
6x01	Equinox - Teil 2	Equinox, Part II	22.09.1999
6x02	Überlebensinstinkt	Survival Instinct	29.09.1999
6x03	Die Barke der Toten	Barge of the Dead	06.10.1999
6x04	Dame, Doktor, As, Spion	Tinker, Tenor, Doctor, Spy	13.10.1999
6x05	Alice	Alice	20.10.1999
6x06	Rätsel	Riddles	03.11.1999
6x07	Die Zähne des Drachen	Dragon's Teeth	10.11.1999
6x08	Ein kleiner Schritt	One Small Step	17.11.1999
6x09	Die Voyager-Konspiration	The Voyager Conspiracy	24.11.1999
6x10	Das Pfadfinder-Projekt	Pathfinder	01.12.1999
6x11	Fair Haven	Fair Haven	12.01.2000
6x12	Es geschah in einem Augenblick	Blink of an Eye	19.01.2000
6x13	Der Virtuose	Virtuoso	26.01.2000
6x14	Das Mahnmal	Memorial	02.02.2000
6x15	Tsunkatse	Tsunkatse	09.02.2000
6x16	Kollektiv	Collective	16.02.2000
6x17	Das Geistervolk	Spirit Folk	23.02.2000
6x18	Asche zu Asche	Ashes to Ashes	01.03.2000
6x19	Icheb	Child's Play	08.03.2000
6x20	Der gute Hirte	Good Shepherd	15.03.2000
6x21	Lebe flott und in Frieden	Live Fast and Prosper	19.04.2000
6x22	Die Muse	Muse	26.04.2000
6x23	Voller Wut	Fury	03.05.2000
6x24	Rettungsanker	Life Line	10.05.2000
6x25	Der Spuk auf Deck zwölf	The Haunting of Deck Twelve	17.05.2000
6x26	Unimatrix Zero - Teil 1	Unimatrix Zero, Part I	24.05.2000

Staffel 7

Folge	Deutscher Titel	Originaltitel	Start
7x1	Unimatrix Zero - Teil 2	Unimatrix Zero, Part II	04.10.2000
7x2	Unvollkommenheit	Imperfection	11.10.2000
7x3	Das Rennen	Drive	18.10.2000
7x4	Verdrängung	Repression	25.10.2000
7x5	Kritische Versorgung	Critical Care	01.11.2000
7x6	Eingeschleust	Inside Man	08.11.2000
7x7	Körper und Seele	Body and Soul	15.11.2000
7x8	„Nightingale“	Nightingale	22.11.2000
7x9	Fleisch und Blut - Teil 1	Flesh and Blood, Part I	29.11.2000
7x10	Fleisch und Blut - Teil 2	Flesh and Blood, Part II	29.11.2000
7x11	Zersplittert	Shattered	17.01.2001

© 2023-2024 Fantastic Movie

7x12	Abstammung	Lineage	24.01.2001
7x13	Reue	Repentance	31.01.2001
7x14	Die Prophezeiung	Prophecy	07.02.2001
7x15	Die Leere	The Void	14.02.2001
7x16	Arbeiterschaft - Teil 1	Workforce, Part I	21.02.2001
7x17	Arbeiterschaft - Teil 2	Workforce, Part II	28.02.2001
7x18	Menschliche Fehler	Human Error	07.03.2001
7x19	Q2	Q2	11.04.2001
7x20	Die Veröffentlichung	Author, Author	18.04.2001
7x21	Friendship One	Friendship One	25.04.2001
7x22	Ein natürliches Gesetz	Natural Law	02.05.2001
7x23	Eine Heimstätte	Homestead	09.05.2001
7x24	Renaissance Mensch	Renaissance Man	16.05.2001
7x25	Endspiel (1)	Endgame (I)	23.05.2001
7x26	Endspiel (2)	Endgame (II)	23.05.2001

Hinweise

Zeitraum der Erstausstrahlungen: 01-1995 – 05-2001 / 7 Staffeln / 172 Episoden / Wikipedia

© 2023-2024 Fantastic Movie